

Mensaje de fin de año del Secretario del Grupo Intergubernamental de la FAO sobre Cereales (IGG)

Diciembre de 2015

Estimados colegas,

Es diciembre y este año está llegando a su fin. Permítanme comenzar expresando mi agradecimiento a ustedes – suscriptores de este boletín mensual – por su continuo interés y lealtad a lo largo de todos estos años: diez para ser exactos. Como habíamos insinuado en este período el año pasado, 2015 resultó ser un año relativamente tranquilo para los cereales, un buen año, ya que las abundantes cosechas dieron lugar a un aumento de los niveles de existencias y los consumidores se beneficiaron en general con la disminución de los precios internacionales en dólares, que permanecieron sometidos a una presión a la baja.

Al igual que en el pasado, en el transcurso de este año, el Equipo de cereales de la FAO hizo todo lo posible por poner a disposición de la comunidad internacional la información y los análisis más reciente sobre los mercados de cereales a nivel mundial con el fin de mejorar la transparencia de los mercados y reducir el hambre en el mundo. El equipo representó a la FAO en varios eventos importantes, como el [Foro Mundial para la Agricultura y la Alimentación](#) en Berlín, la [Conferencia sobre las Perspectivas de la Agricultura China en Beijing](#), la [Conferencia Internacional de Cereales](#) en Londres y la [Conferencia Internacional sobre el Comercio de Cereales](#) organizada por la Russian Grain Union en Sharm-El-Sheik. Además, el Equipo de cereales participó en una serie de proyectos específicos de desarrollo del mercado de cereales, entre ellos, un proyecto encaminado a fortalecer los sistemas de información de mercado y la transparencia en Kazajstán

El equipo siguió publicando todos los meses las [Notas informativas sobre la oferta y la demanda de cereales](#) y los [Índices de precios de los alimentos de la FAO](#), y continuó supervisando la producción del informe bianual [Perspectivas alimentarias de la FAO](#) y, desde luego, produciendo el [Boletín mensual sobre cereales](#).

Dada su función de secretaría, el Equipo de cereales de la FAO también participó activamente en la labor cotidiana del [Sistema de información sobre el mercado agrícola](#) (AMIS, por su acrónimo en inglés) del G-20, publicando los boletines mensuales [AMIS Market Monitor](#), organizando las reuniones periódicas del Grupo de información sobre el mercado mundial de alimentos y el foro de respuesta rápida, así como el primer [Taller de expertos sobre medición de las existencias y el consumo de China](#) (Expert Workshop on China Stocks and Utilization Measurement) en Beijing. Además, el Equipo puso en marcha la primera [Conferencia sobre Perspectivas Alimentarias de AMIS](#) en la Expo 2015 en Milán, un evento que fue retransmitido en vivo vía Internet y que tuvo un éxito excepcional.

En efecto, 2015 fue un año muy productivo, lleno de actividades y resultados concretos. Esto se debió en parte a un nuevo miembro del equipo, el Sr. Adam Prakash. Acompañénnos en darle la bienvenida a Adam, cuyas destacadas habilidades cuantitativas en economía serán, sin duda, una fuente de inspiración y ayuda en el fortalecimiento de la labor del Equipo de

cereales. Sin embargo, 2016 comenzará lamentablemente con la baja de uno de nuestros principales y más antiguos miembros, la Sra. Rita Ashton, quien se jubila. Le deseamos a Rita un buen descanso y, aunque todos los días la echaremos de menos, no perdemos las esperanzas de poder recurrir a su experiencia única adquirida en 37 años de trabajo en la División de Comercio y Mercados de la FAO.

Estimados suscriptores, el Equipo de cereales está decidido a seguir muy de cerca la evolución de los mercados mundiales de cereales, reconociendo que estos mercados son siempre vulnerables y que la estabilidad predominante puede desaparecer de un plumazo o con el paso de una tormenta. Como tal, contamos con su apoyo constante y recibimos de buen grado sus observaciones y sugerencias relativas a nuestras actividades, el boletín mensual sobre cereales.

¡Les deseamos un feliz Año Nuevo!

Equipo de cereales de la FAO:

[Abdolreza Abbassian](#) (Secretario del SIMA y del Grupo Intergubernamental de la FAO sobre Cereales); [Rita Ashton](#) (Gerente de producción de Perspectivas Alimentarias), [Valentina Banti](#) (Auxiliar administrativa), [David Bedford](#) (Director del Boletín mensual sobre cereales), [Francesca Bruzzese](#) (Auxiliar administrativa), [Concepción Calpe](#) (Jefa del equipo de perspectivas de productos alimenticios), [Claudio Cerquiglini](#) (Administrador de la base de datos), [Denis Drechsler](#) (Director del proyecto del SIMA), [Friederike Greb](#) (Economista), [Adam Prakash](#) (Especialista en econometría / coordinador de investigación), [Natalia Merkusheva](#) (Economista/cereales), [Shirley Mustafa](#) (Economista/arroz), [Philippe Paquette](#) (Coordinador de la base de datos del SIMA), [Estefania Puricelli](#) (Analista de mercados del SIMA).